

DODATOK č. 1
k Zmluve č. 2024000532

o poskytovaní finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi sociálnej služby, uzatvorené v zmysle § 51 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na § 80 písm. h) bod 2 a § 75 ods. 1 a 2 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

1. Mesto:

štatutárny orgán:

v zastúpení:

so sídlom:

IČO:

DIČ:

bankové spojenie:

IBAN:

(ďalej len „Mesto“)

Mesto Košice

Ing. Jaroslav Polaček – primátor

Mgr. Lucia Gurbáľová – námestníčka primátora

Trieda SNP 48/A, Košice

00 691 135

2021186904

Prima banka Slovensko, a.s.

SK03 5600 0000 0004 4248 6001

2. Neverejný poskytovateľ:

so sídlom:

zastúpený:

IČO:

DIČ:

Bankové spojenie:

IBAN:

(ďalej len Poskytovateľ)

Empatia plus, n.o.

Magurská 1205/1, 040 01 Košice

Ing. Ladislav Necela.- riaditeľ

52354920

2120997054

FIO Banka, a.s.

SK29 8330 0000 0022 0233 3937

**Článok I.
Predmet dodatku**

Čl. I zmluvy sa mení a znie takto:

Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie poskytovania **terénnej sociálnej služby – opatrovateľskej služby v rozsahu 40 000 hodín** na obdobie od 01.01.2024 do 31.12.2024 pre občanov s trvalým pobytom v meste Košice. Sociálna služba sa poskytuje podľa § 8 ods. 2 písm. b) zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“) u neverejného poskytovateľa Empatia plus, n.o. a poskytovanie finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi sociálnej služby podľa § 75 ods. 1 a 2 zákona o sociálnych službách na základe požiadavky, ktorou Mesto požiadalo Poskytovateľa o poskytovanie terénnej sociálnej služby – opatrovateľskej služby.

Čl. II. zmluvy sa mení a znie takto:

Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12.2024. Táto zmluva sa primerane vzťahuje aj na obdobie pred podpisom tejto zmluvy, a to od 01.01.2024 do dňa jej účinnosti.

Čl. III. zmluvy sa mení a znie takto:

1. Poskytovateľ sociálnej služby bude poskytovať sociálnu službu v zmysle ustanovenia § 41 zákona o sociálnych službách a rozhodnutí o sociálnej odkázanosti na sociálnu službu, vydaných v zmysle zákona o sociálnych službách Mestom, nakoľko Mesto nemôže poskytnúť alebo zabezpečiť poskytovanie sociálnej služby podľa § 8 ods. 2 písm. a) a písm. b) zákona o sociálnych službách.
2. Poskytovateľ sociálnych služieb nebude poskytovať sociálnu službu s cieľom dosiahnutia zisku.
3. Príspevky sa poskytujú na bežné výdavky súvisiace s poskytovaním sociálnej služby uvedenej v čl. I tejto zmluvy.
4. Príspevky nie je možné použiť na kapitálové výdavky.
5. Výplata finančných príspevkov sa zastaví v prípade, ak Poskytovateľ sociálnych služieb nepredloží vyúčtovanie poskytnutých finančných príspevkov podľa čl. IV tejto zmluvy alebo prestane poskytovať sociálne služby občanom uvedeným v čl. I tejto zmluvy.
6. Poskytovateľ sa zaväzuje použiť finančné prostriedky na bežné výdavky od 01.01.2024 do 31.12. 2024.
7. Dodatkom č.1 sa mení výška finančného príspevku na rok 2024 s platnosťou od 01.01.2024 do 31.12.2024. Finančný rozdiel – nedoplatok, ktorý vznikol pri vyplácaní finančného príspevku za obdobie od 01.01.2024 až do podpisu tohto Dodatku oboma stranami, bude vyplatený do 15 dní od platnosti tohto dodatku.
8. Výška finančného príspevku za zmluvné obdobie od 01.01.2024 do 31.12.2024, je viazaná na rozpočtové provizorium mesta Košice pre rok 2024.

Čl. V. zmluvy sa mení a znie takto:

Mesto poskytuje finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy podľa § 76 zákona o sociálnych službách a finančný príspevok na prevádzku podľa § 77 zákona o sociálnych službách na obdobie od 01.01.2024 do 31.12.2024 v celkovej výške

320 000,- € (tristodvadsaťtisíc EUR)

Výpočet príspevkov:

1. Finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy podľa prílohy č. 5 zákona o sociálnych službách na mesiac pri poskytovaní terénnej sociálnej služby – opatrovateľskej služby pre občanov – priemerná výška príspevku 415 € na jedného prijímateľa/mesiac (priemerný prepočítaný stav prijímateľov na rok 2024 je 22,7661 podľa IV. stupňa odkázanosti a priemerného počtu hodín opatrovania – 7 hodín denne) na mesiac.

*Celková výška príspevku pri odkázanosti na pomoc inej osoby
za obdobie od 01.01.2024 do 31.12.2024*

113 375 €

2. Finančný príspevok na prevádzku na rok 2024:
(Na priemerný prepočítaný stav prijímateľov 22,7661 podľa stupňa odkázanosti IV a priemerného počtu hodín opatrovania – 7 hodín denne.)
Výška príspevku na prevádzku na 1 občana/mesiac 756,33 €

Celková výška príspevku na prevádzku na obdobie od 01.01.2024 do 31.12.2024 206 625 €

Súčet jednotlivých príspevkov: 320 000,- €

Článok II. Záverečné ustanovenia

1. Tento Dodatok č 1 k Zmluve č. 2024000532 zo dňa 29.01.2024 nadobúda platnosť dňom podpisu oboch strán. Dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Dodatok je vyhotovený v 3 vyhotoveniach, z toho 2 vyhotovenia pre Mesto a 1 vyhotovenie pre Poskytovateľa.
3. Zmluvné strany sú povinné dodržiavať príslušné ustanovenia Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a zákona NR SR č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.
4. Zmluvné strany podpisom tohto Dodatku prehlasujú, že boli oboznámené s informáciami podľa článku 13 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov zverejnenými na webovom sídle mesta Košice www.kosice.sk.
5. Zmluvné strany súhlasia so spracúvaním osobných údajov uvedených v zmluve Mestom Košice za podmienok v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok prečítali, jeho obsahu porozumeli, tento nebol uzatvorený v tiesni ani za inak nápadne nevýhodných podmienok.

V Košiciach dňa

Mgr. Lucia Gurbáľová
námestníčka primátora

Ing. Ladislav Necela
riaditeľ